

**SLOVENSKI**  
**PREDSTANDARD**

**SIST EN 60335-2-  
7:2003/oprA2:2005**

junij 2005

---

---

**Gospodinjski in podobni električni aparati - Varnost - 2-7.del: Posebne  
zahteve za pralne stroje**

Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-7: Particular  
requirements for washing machines

---

---

ICS 13.120; 97.060

Referenčna številka  
SIST EN 60335-2-  
7:2003/oprA2:2005(en)





# 61/2867/CDV

## COMMITTEE DRAFT FOR VOTE (CDV) PROJET DE COMITÉ POUR VOTE (CDV)

Project number IEC 60335-2-7-A2 Ed 6.0 Numéro de projet		
IEC/TC or SC: <b>TC 61</b> CEI/CE ou SC:	Date of circulation Date de diffusion <b>2005-04-22</b>	Closing date for voting (Voting mandatory for P-members) Date de clôture du vote (Vote obligatoire pour les membres (P)) <b>2005-09-23</b>
Titre du CE/SC: Sécurité des appareils électrodomestiques et analogues <input type="checkbox"/>		TC/SC Title: Safety of household and similar electrical appliances <input type="checkbox"/>
Secretary: Mr A. P. Brazauski, U.S.A. <input type="checkbox"/> Secrétaire:		
Also of interest to the following committees Intéresse également les comités suivants		Supersedes document Remplace le document <b>61/2824/MCR</b>
Functions concerned Fonctions concernées <input checked="" type="checkbox"/> Safety Sécurité <input type="checkbox"/> EMC CEM <input type="checkbox"/> Environment Environnement <input type="checkbox"/> Quality assurance Assurance qualité		

CE DOCUMENT EST TOUJOURS À L'ÉTUDE ET SUSCEPTIBLE DE MODIFICATION. IL NE PEUT SERVIR DE RÉFÉRENCE.

LES RÉCIPIENDAIRES DU PRÉSENT DOCUMENT SONT INVITÉS À PRÉSENTER, AVEC LEURS OBSERVATIONS, LA NOTIFICATION DES DROITS DE PROPRIÉTÉ DONT ILS AURAIENT ÉVENTUELLEMENT CONNAISSANCE ET À FOURNIR UNE DOCUMENTATION EXPLICATIVE.

THIS DOCUMENT IS STILL UNDER STUDY AND SUBJECT TO CHANGE. IT SHOULD NOT BE USED FOR REFERENCE PURPOSES.

RECIPIENTS OF THIS DOCUMENT ARE INVITED TO SUBMIT, WITH THEIR COMMENTS, NOTIFICATION OF ANY RELEVANT PATENT RIGHTS OF WHICH THEY ARE AWARE AND TO PROVIDE SUPPORTING DOCUMENTATION.

Titre : CEI 60335-2-7-A2 Ed 6.0: Partie 2-7: Règles particulières pour les machines à laver le linge

Title : IEC 60335-2-7-A2 Ed. 6.0: Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-7: Particular requirements for washing machines

: Note d'introduction

Ce document est diffusé conformément à la décision prise à la réunion du TC 61 de

Durban – voir 61/2454/RM.

Brisbane – voir 61/2800A/RM.

Historique:

61/2286/DC	61/2353A/INF
61/2589/DC	61/2763A/INF

Introductory note

This document is circulated according to the decision taken at the meetings of TC 61 in

Durban – see 61/2454/RM.

Brisbane – see 61/2800A/RM.

History:

61/2286/DC	61/2353A/INF
61/2589/DC	61/2763A/INF

### ATTENTION

**CDV soumis en parallèle au vote (CEI)  
et à l'enquête (CENELEC)**

### ATTENTION

**Parallel IEC CDV/CENELEC Enquiry**

**Copyright © 2005 International Electrotechnical Commission, IEC.** All rights reserved. It is permitted to download this electronic file, to make a copy and to print out the content for the sole purpose of preparing National Committee positions. You may not copy or "mirror" the file or printed version of the document, or any part of it, for any other purpose without permission in writing from IEC.

## FOREWORD

This amendment has been prepared by IEC technical committee 61: Safety of household and similar electrical appliances.

The text of this amendment is based on the following documents:

FDIS	Report on voting
61/XXXX/FDIS	61/XXXX/RVD

Full information on the voting for the approval of this amendment can be found in the report on voting indicated in the above table.

The committee has decided that the contents of this amendment and the base publication will remain unchanged until the maintenance result date<sup>1)</sup> indicated on the IEC web site under "http://webstore.iec.ch" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- reconfirmed;
- withdrawn;
- replaced by a revised edition, or
- amended.

### 3 Definitions

**3.1.9** *Add the following dashed item to the third paragraph:*

- 15 °C ± 5 °C for appliances without heating elements and intended for connection to the cold water supply only.

*Replace Note 101 by the following:*

NOTE 101 For impeller type washing machines, if the textile material does not move properly during operation,

- the quantity of textile material may be reduced until the maximum power input of the motor is attained, or
- a textile material comprising pre-washed double-hemmed cotton sheets, having dimensions of approximately 90 cm x 90 cm and a mass between 90 g/m<sup>2</sup> and 110 g/m<sup>2</sup> in the dry condition, may be used.

### 7 Marking

**7.1** *Add the following:*

Appliances not intended for connection to the hot water supply and not provided with heating elements, shall be marked with the substance of the following:

CAUTION: Do not connect to the hot water supply.

### 19 Abnormal operation

**19.1** *Addition:*

<sup>1)</sup> The National Committees are requested to note that for this publication the maintenance result date is 200X.

*Appliances not intended for connection to the hot water supply and not provided with heating elements are also subjected to the test of 19.102.*

**19.13** *Replace the second paragraph of the addition by the following:*

*During the tests of 19.101 and 19.102, the temperature of windings shall not exceed the values specified in Table 8.*

*Add the following new subclause:*

**19.102** *Appliances not intended for connection to the hot water supply and not provided with heating elements are operated under the conditions of Clause 11, except that they are supplied at **rated voltage** and filled with water at a temperature of  $65\text{ }^{\circ}\text{C} \pm 5\text{ }^{\circ}\text{C}$ .*

## **20 Stability and mechanical hazards**

*Replace the requirement in 20.103 of Amendment 1 by the following:*

For washing machines of the drum type that are loaded from the front, the door shall be interlocked so that the appliance can only be operated when the door is in the closed position.